

** for the below sentences, please translate only the words in blue, leave the words in black in English

जर तुम्हाला एखाद्याशी नावनोंदणीपूर्वी बोलायचे असल्यास, तर कृपया आम्हाला खालील विधाने जी इंग्रजीमध्ये सूचीबद्ध केलेली आहे. त्याचा ईमेल करा. यावरून आम्हाला हे लक्षात येईल कि, आम्हाला तुमच्याशी बोलण्यासाठी लाइनवर दुभाषी (अनुवादक) मिळणे आवश्यक आहे.

वाक्याचा विषय : Interested in joining Survivor Alliance

संदेश :

Hi, my name is [आपले नाव नोंदवा.] and I want to speak with someone about the Survivor Alliance. I speak [आपली भाषा नोंदवा] language.

I am able to speak the following dates and times: आपण बोलू शकत असलेल्या तारीख आणि वेळ प्रविष्ट करा. आम्हाला 3 पर्याय द्या. कृपया आम्हाला सांगा की तुम्ही कोणत्या टाइम झोनमध्ये आहात आणि लक्षात घ्या आम्ही यूपी वेळेवर आहोत.

** from here, please translate everything into Polish /

मिशन

जगभरातील गुलामगिरी आणि मानवी तस्करी चे सर्वांवर यांना एकत्र आणणे आणि त्यांना सक्षम करणे

आपण कोण आहोत आणि आपण काय करतो?

- सर्वांवर अलायंस (Survivor Alliance) ही एक संस्था आहे जी जगभरातील गुलामगिरी आणि मानवी तस्करी चे सर्वांवर एकत्र आणते आणि त्यांना सक्षम करते

- आम्ही सर्वाइवर अलायंस एक जागतिक जाळ (नेटवर्क) निर्माण करित आहोत. ज्यामध्ये गुलामगिरीविरोधी कार्यात गुंतलेले किंवा या कार्यात सहभागी होण्यास इच्छुक असणारे असतील.
- आम्ही स्थानिक सर्वाइवर नेटवर्कच्या विकासास समर्थन देऊ आणि शहर, राज्य आणि राष्ट्रीय सीमा ओलांडून विद्यमान नेटवर्कशी जोडू.
- सर्वाइवर अलायन्स हे एक जागतिक काँग्रेस चे आयोजन करेल जे यूकेला 2019 यावर्षी युनायटेड किंगडम मध्ये होईल. हि पहिली परिषद असेल जी संघर्षकर्त्यांनी(सर्वाइवर) ने संघर्षकर्त्यांसाठी (सर्वाइवरसाठी) आयोजित केली असेल.
- आम्ही सहयोगींसोबत काम करतो जेणेकरून कोणत्याही गुलामगिरीविरोधी प्रयत्नांमध्ये संघर्षकर्त्यांचा (सर्वाइवरचा) आवाज मध्यवर्ती असेल याची खात्री करण्यासाठी, आम्ही शक्य असेल तिथे (सर्वाइवरच्या) संघर्षकर्त्यांच्या सहभागाला समर्थन देऊ आणि सुविधा देऊ.
- कोणत्याही देशात राहणाऱ्या अशा गुलामगिरीतून किंवा मानवी तस्करी चे सर्वाइवर , सर्व व्यक्तींसाठी सदस्यता विनामूल्य आहे.

सदस्यत्व

सर्वाइवर अलायन्समध्ये सदस्य म्हणून सामील होण्याचा अर्थ काय?

- मानवी तस्करी आणि गुलामगिरीतून वाचलेल्यांचा (सर्वाइवर) , आंतरराष्ट्रीय, व्यावसायिक, नेटवर्कचा एक भाग व्हा.
- तुमच्या बायो डाटा आणि/किंवा परिचय पत्र संबंधी, पर्यायी मोफत सल्ला मिळवा.
- मुफ्त ऑनलाईन समुदायाचा हिस्सा बना, आणी सर्वाइवर नेत्यांशी व्यक्त

व्हा.

- आमच्या ईमेल वृत्तपत्राची निवड करा जिथे आम्ही सल्ला आणि नेतृत्व संधीच्या बाबत माहिती देतो.
- केवळ इच्छुक सर्वांवर कार्यक्रमांना उपस्थित रहा.
- सदस्यत्वाचा जाहीरनामा कायम ठेवा आणि सहयोगी आंतरराष्ट्रीय सर्वांवर नेटवर्क तयार करण्यात आम्हाला मदत करा.

सदस्यत्व जाहीरनामा

कृपया यापैकी प्रत्येक विधान काळजीपूर्वक वाचा. आमच्यात सामील होऊ इच्छिणाऱ्या सर्व सदस्यांना आम्ही आमची मूळ विश्वास /श्रद्धा म्हणून कायम ठेवण्यास सांगतो.

आमचा असा विश्वास आहे की गुलामगिरी आणि मानवी तस्करी हे अनेक प्रकारच्या अत्याचारांच्या छेदनबिंदूवर आहेत. यामध्ये वंश, लिंग, उत्पन्नाची पातळी, जात, धर्म, लैंगिकता, राष्ट्रीयत्व, शारीरिक आणि बौद्धिक क्षमता आणि बरेच काही समाविष्ट आहे. आम्ही समजतो की आफ्रिकन लोकांना कायदेशीर पकडण्याचे आणि गुलाम बनवण्याचे परिणाम आजही जाणवत आहेत. आमचा विश्वास आहे की हे परिणाम संबोधित करण्यासाठी महत्वाचे आहेत, ज्यात कृष्णवर्णीय लोकांविरुद्ध अतिरेकी पूर्वग्रह, हिंसा आणि संरचनात्मक वर्णद्वेष यांचा समावेश आहे.

आमचा विश्वास आहे की गुलामगिरीविरोधी आणि तस्करीविरोधी हे अत्याचारविरोधी असले पाहिजेत.

आम्ही #BlackLivesMatter आणि महिलांवरील हिंसाचार, कामगारांच्या

हक्कांसाठी, पर्यावरणीय न्यायासाठी, विंझश जनरेशनसाठी न्याय, LGBTQ+ समुदायासाठी, स्वदेशी आणि स्थलांतरित हक्कांसाठी, दस्तऐवजीकरण नसलेल्या लोकांचे हक्क, अपंगत्वाचे अधिकार आणि बरेच काही यासाठी समर्थन केले पाहिजे.

आमचा एकमेकांशी बोलण्यावर विश्वास आहे, एकमेकांसाठी बोलण्यावर नाही.
आम्ही "आवाजहीनांसाठी आवाज" नाही. आपल्यापैकी प्रत्येकाचा एक आवाज आहे. काही सार्वजनिक बोलण्याद्वारे किंवा लेखनाद्वारे, काही सामुदायिक कृतीद्वारे आणि काही सृजनशील कृती जसे कि, कला किंवा छायाचित्रण सारख्या माध्यमातून व्यक्त होतात. आम्ही आमच्या स्वतःच्या अनुभवातून बोलतो आणि एकमेकांना ऐकून घेण्यास सक्षम बनवतो.

आम्ही मानतो की आमचे अनुभव अद्वितीय आणि वैविध्यपूर्ण आहेत.
आम्ही मानतो की मानवी तस्करीची संयुक्त राष्ट्रांची व्याख्या विस्तृत आहे आणि प्रत्येक वाचलेल्याचा अनुभव मानवी तस्करीचे सर्व प्रकार आणि गतिशीलता दर्शवण्याची शक्यता नाही. म्हणून, आमच्या अनुभवांमधील विविधतेबद्दल एकमेकांना शिक्षित करण्यासाठी आणि प्रत्येक संधीशी सर्वात योग्य वाचलेल्यांना (सर्वांवर) जोडण्यासाठी आम्ही एकत्र येण्याचा प्रयत्न करतो.

आमचा विश्वास आहे की "आम्ही" ची शक्ती "मी" च्या सामर्थ्यापेक्षा मजबूत आहे.
सर्वांवर च्या इतक्या मोठ्या आणि वैविध्यपूर्ण गटासह, आम्ही नेहमीच एकमेकांशी सहमत असू शकत नाही. तथापि, जेव्हा आपण सर्व सहमत असतो, तेव्हा एक सामूहिक आवाज आम्हाला कायदाकर्त्यांवर दबाव आणण्यास, अन्यायाविरुद्ध एकत्र उभे राहण्यास, संसाधने एकत्रित करण्यास आणि बरेच काही करण्यास अनुमती आणि शक्ती देते.

आपण प्रथम आपल्या स्वतःच्या आरोग्याला आणि कल्याणाला प्राधान्य देऊ.

आम्ही उदाहरणाद्वारे नेतृत्वाचे महत्त्व ओळखतो. प्रभावी नेते, कार्यकर्ते, मार्गदर्शक आणि समुदाय सदस्य होण्यासाठी, आम्ही प्रथम आमच्या स्वतःच्या आरोग्याला आणि कल्याणाला प्राधान्य देऊ.

आम्ही आघात-माहितीच्या दृष्टिकोनाला चालना देऊ.

आम्ही मानतो की, जगभरात क्लेशकारक घटना सामान्य आहेत. यामुळे, आम्ही मानतो की, केवळ कोणतीही व्यक्ती, मानवी तस्करितून वाचलेली व्यक्तीच नव्हे, तर आघातामुळे दीर्घकाळ टिकणारे परिणाम भोगावे लागू शकतात. म्हणून, आम्ही सर्व चकमकींमध्ये आणि विशेषतः मानवी तस्करितून वाचलेल्या कोणत्याही चकमकीत आघात-माहितीपूर्ण दृष्टिकोनाचा प्रचार करू.

आम्ही एकतेला प्रोत्साहन देऊ आणि फुटीरतेपासून बचाव करू.

सर्वाइवरच्या इतक्या मोठ्या आणि वैविध्यपूर्ण गटासह, व्यक्तिमत्त्व आणि दृष्टीकोन एकमेकांशी भिडतील याची आम्हाला जाणीव आहे. सर्वात महत्वाचे म्हणजे, आम्हाला आमच्या भूतकाळातील अत्याचार अनुभवाच्या आधारावर मानवी तस्करि रोखणे, पीडितांचे संरक्षण करणे आणि सर्वाइवरला सक्षम बनवणे हे आमचे ध्येय आहे. आम्ही सर्वांनी एकतेला प्रोत्साहन देणे आणि फूट पाडण्यापासून संरक्षण करणे अपेक्षित आहे.

आम्ही आव्हाने आणि संघर्षातून सन्मानपूर्वक काम करण्यास वचनबद्ध आहोत.

आमचा विश्वास आहे की दृष्टीकोनातील फरक स्वाभाविक आणि फायदेशीर आहेत. तथापि जेव्हा आव्हाने आणि संघर्ष उद्भवतात, तेव्हा आम्ही व्यावसायिकपणे प्रतिसाद देऊ आणि त्यांचे योग्य आणि आदरपूर्वक निराकरण करण्याचा प्रयत्न करू. आम्ही "कॉल आउट" संस्कृतीला प्रोत्साहन देत नाही. आम्ही सर्वाइवर यांना मतभेदांबद्दल एकमेकांशी थेट बोलण्यासाठी प्रोत्साहित करतो. जर संघर्ष सोडवणे शक्य नसल्यास, आम्ही अपेक्षा करतो की, सर्व पक्षांनी व्यावसायिक आणि मैत्रीपूर्ण

वर्तन करणे सुरु ठेवावे.

आम्ही मानतो की, गुलामगिरीविरोधी आणि तस्करीविरोधी चळवळीत प्रत्येकाची महत्त्वाची भूमिका आहे.

आमचा विश्वास आहे की सर्व सर्वांवर ची इच्छा अस्त्यास, गुलामगिरीविरोधी आणि तस्करीविरोधी चळवळीत आपली भूमिका बजावू शकतात. लोकांच्या नजरेत येण्याची आवश्यकता नाही, तसे करण्याची कोणतीही आवश्यकता नाही आणि प्रत्येक सर्वांवर चा एक अनोखा प्रवास आहे, आणि त्यांनी स्वतःच ठरवले पाहिजे की त्यांना कसे किंवा जर त्यात सहभागी व्हायचे आहे.

सदस्यत्व आवश्यकता

✓ माझी स्वतःची ओळख मानवी तस्करी आणि/किंवा गुलामगिरीतून वाचलेली व्यक्ती म्हणून आहे.

लिंक: [<https://www.unodc.org/unodc/en/human-trafficking/what-is-human-trafficking.html?ref=menuseide>]

मानवी तस्करी: ""व्यक्तींची तस्करी" याचा अर्थ व्यक्तींची भरती, वाहतूक, हस्तांतरण, आश्रय किंवा पावती, बळाचा वापर करून किंवा इतर प्रकारची बळजबरी, अपहरण, फसवणूक, आभासी ठेवणे, शोषणाच्या उद्देशाने, दुसऱ्या व्यक्तीवर नियंत्रण ठेवलेल्या व्यक्तीची संमती मिळविण्यासाठी शक्तीचा किंवा असुरक्षिततेच्या स्थितीचा किंवा देयके किंवा लाभ देणे किंवा लाभ घेणे.

शोषणामध्ये, कमीत कमी, इतरांच्या वेश्याव्यवसायाचे शोषण किंवा इतर प्रकारचे लैंगिक शोषण, सक्तीचे श्रम किंवा सेवा, गुलामगिरी किंवा गुलामगिरी सारख्या कामासाठी किंवा अवयव काढून टाकण्यासारख्या पद्धतींचा समावेश असेल;

गुलामगिरी: "एखाद्या व्यक्ती ला दुसऱ्या कोणत्याही व्यक्तीच्या नियंत्रणात किंवा अधिकारात राहून त्याची सेवा करण्याच्या अवस्थेला किंवा स्थिती म्हणजे गुलामगिरी"

- ✓ माझे वय किमान १८ वर्षे आहे.
- ✓ मी संस्थेचा प्रतिनिधी म्हणून नाही तर व्यक्ती म्हणून सामील होत आहे.
- ✓ मी माझे नाव आणि आडनाव आणि वैध ईमेल पत्ता शेअर करण्यास तयार आहे.
- ✓ मला समजते की सर्व्हायव्हर अलायन्स थेट सेवा जसे की गृहनिर्माण, थेरपी किंवा कायदेशीर समर्थन प्रदान करत नाही परंतु संदर्भ देईल.

सदस्य नोंदणी प्रश्न

सर्व्हायव्हर अलायन्समध्ये सामील होण्यात तुमच्या निवडीबद्दल धन्यवाद! तुम्ही हा अर्ज भरण्यापूर्वी, आम्ही तुम्हाला हे जाणून घेऊ इच्छितो की तुम्ही आमच्यासोबत शेअर करित असलेली विशिष्ट आणि वैयक्तिक माहिती जोपर्यंत तुम्ही, आम्हाला ती शेअर करण्याची परवानगी देत नाही, तोपर्यंत ती गोपनीय ठेवली जाईल.

तथापि, माहिती जोडली जाईल आणि नाव गुप्त ठेवून, लोकांसोबत शेअर केली जाईल जसे की: "25% सर्व्हायव्हर अलायन्स सल्लागार X देशातून येतात", किंवा "57% सल्लागार मुख्य भाषणे देतात".

तुमचे पूर्ण नाव _____ (आवश्यक)

तुमचा ईमेल पत्ता _____ (आवश्यक)

तुमच्या अनुभवाचे वर्णन करण्यासाठी तुम्ही खालीलपैकी कोणते शब्द वापराल?
(आवश्यक) (लागू असलेल्या सर्वांवर खूण करा)

गुलामगिरी

मानवी तस्करी

सक्तीचे श्रम

बंधपत्रित मजूर

घरगुती दासत्व

- बाल सैनिक
- कर्ज बंधन
- जबरदस्तीने लग्न
- मुलांचे व्यावसायिक लैंगिक शोषण (CSEC)
- लैंगिक तस्करी
- कामगार तस्करी

इतर: _____

मी सध्या गुलामगिरी विरोधी/तस्करी विरोधी क्षेत्रात बोलणे, प्रशिक्षण किंवा सल्ला सेवा प्रदान करत आहे. (आवश्यक)

- होय
- नाही
- नाही, पण मला हवे आहे

तुम्ही कोणत्या शहरात आणि/किंवा राज्यात राहता? (ऐच्छिक)

तुम्ही कोणत्या देशात राहता? (आवश्यक)

कृपया तुम्हाला लागू होणाऱ्या प्रत्येक सदस्यत्व आवश्यकतांवर खूण करा.

(आवश्यक)

- माझे वय किमान १८ वर्षे आहे.
- मी एका संस्थेचा प्रतिनिधी म्हणून नाही तर व्यक्ती म्हणून सर्व्हायव्हर अलायन्समध्ये सामील होत आहे.
- मी सदस्यत्वाचा जाहीरनामा वाचला आहे.

मी सदस्यत्व जाहीरनाम्याचे पालन करत नाही असे वाटत असल्यास सर्व्हायव्हर अलायन्सच्या कर्मचाऱ्यांना माझ्याशी चेक-इन करण्याची (बोलायची) परवानगी देण्यास मी सहमत आहे.

मला समजते की घोषणापत्राचा भंग केल्यामुळे मी माझी सदस्यत्वाची स्थिती गमावू शकतो.

मला माझ्या वैयक्तिक बायोबद्दल विनामूल्य सल्ला घ्यायचा आहे.

होय

नाही

मी माझ्या रेझ्युमे/सीव्हीवर विनामूल्य सल्ला घेऊ इच्छितो.

होय

नाही

आम्ही सर्वांवर अलायन्स कडून नवीनतम आणि महान अद्यावत केलेली मासिक वृत्तपत्र पाठवणार आहोत, ज्यात अ) सल्ला आणि/किंवा व्यावसायिक विकासाच्या संधी आणि ब) गुलामगिरी विरोधी चळवळ संसाधने आणि माहिती यांचा समावेश आहे. आपण हे वृत्तपत्र प्राप्त करू इच्छिता? (आवश्यक)

होय, कृपया मला वृत्तपत्र पाठवा!

नाही, मला हे मासिक अपडेट प्राप्त करायचे नाही.

कृपया ज्या व्यक्तीने तुम्हाला Survivor Alliance मध्ये संदर्भित केले आहे त्यांचे नाव आणि ईमेल प्रदान करा. कृपया लक्षात ठेवा, आम्ही संदर्भितांसाठी विनंती

करण्यासाठी आणि कोणीतरी तुम्हाला खात्री देण्यासाठी प्रदान केलेल्या ईमेलच्या संपर्कात राहू. जर तुम्हाला कोणीही संदर्भित केले नसेल, तरीही आम्हाला तुमच्याशी भेटायला आवडेल. आमचा समुदाय सुरक्षित ठेवण्यासाठी आम्ही या माहितीची विनंती करत आहोत.

तुम्हाला सदस्य म्हणून सामील करण्यापूर्वी आम्हाला तुमच्याशी संक्षिप्त आणि मैत्रीपूर्ण चॅट करण्याची इच्छा आहे. हे यासाठी आहे की आम्ही तुमच्याबद्दल अधिक जाणून घेऊ शकतो, आम्ही काय ऑफर करतो हे तुम्हाला ठाऊक आहे याची खात्री करा आणि नावाला चेहरा (ओळख) देऊ शकू. कृपया आम्हाला तुमचा टाइम झोन सांगा आणि झूम द्वारे तुम्ही ३० मिनिटांच्या संभाषणासाठी मोकळे असताना काही तारखा आणि वेळा सुचवा. *

कृपया आम्हाला सांगा की तुम्ही इतर कोणत्या गटांशी किंवा संस्थेशी जोडलेले आहात. तुम्ही मुलाखतीच्या कोणत्याही लिंकसचा उल्लेख करू शकता आणि एक नेता किंवा वाचलेले (सर्व्हायव्हर) म्हणून तुम्ही केलेले काम आम्हाला सांगू शकता.

तुम्हाला आमच्यासाठी इतर काही प्रश्न आहेत का?
